

**PHILIPS**

## Linea V

Dizajn, bežični telefon  
(M350)

Dizajn, bežični telefon  
s automatskom  
sekretaricom (M355)



# Proširena korisnička dokumentacija

Registrijajte svoj proizvod i pronađite podršku na  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



# Sadržaj

<b>1</b>	<b>Važne sigurnosne upute</b>	<b>3</b>		
<b>2</b>	<b>Vaš telefon</b>	<b>4</b>		
	Sadržaj pakiranja	4		
	Pregled telefona	5		
	Pregled bazne stanice	6		
<b>3</b>	<b>Prvi koraci</b>	<b>7</b>		
	Povezivanje bazne stanice	7		
	Montaža telefona	8		
	Konfiguracija telefona (ovisi o državi)	8		
	Promjena PIN šifre za udaljeni pristup (za M355)	9		
	Punjenje telefona	9		
	Provjera razine napunjenosti baterije	10		
	Što je stanje pripravnosti?	10		
	Ikone na zaslonu	10		
	Provjera jačine signala	11		
	Uključivanje ili isključivanje telefona	11		
<b>4</b>	<b>Pozivi</b>	<b>12</b>		
	Pozivanje	12		
	Preuzimanje poziva	12		
	Završetak poziva	13		
	Prilagodba glasnoće u zvučniku na telefonu / zvučniku	13		
	Isključenje zvuka mikrofona	13		
	Uključivanje/isključivanje zvučnika	13		
	Drugi poziv	13		
	Odgovaranje na drugi poziv	13		
	Prebacivanje između poziva	13		
	Uspostavljanje konferencijskog poziva s vanjskim pozivateljima	14		
<b>5</b>	<b>Poziv preko interfona i konferencijski pozivi</b>	<b>15</b>		
	Uspostavljanje poziva s drugim telefonom	15		
	Uspostavljanje konferencijskog poziva	15		
<b>6</b>	<b>Tekst i brojevi</b>	<b>17</b>		
	Unos teksta i brojeva	17		
	Prebacivanje između velikih i malih slova	17		
<b>7</b>	<b>Imenik</b>	<b>18</b>		
	Prikaz imenika	18		
	Pretraživanje zapisa	18		
	Poziv broja iz imenika	18		
	Pristup imeniku tijekom poziva	18		
	Dodavanje zapisa	19		
	Uređivanje zapisa	19		
	Brisanje zapisa	19		
	Brisanje svih zapisa	19		
<b>8</b>	<b>Dnevnik poziva</b>	<b>20</b>		
	Vrsta popisa poziva	20		
	Prikaz zapisa o pozivima	20		
	Spremanje zapisa o pozivima u imenik	21		
	Uzvratanje poziva	21		
	Brisanje zapisa o pozivu	21		
	Brisanje svih zapisa o pozivima	21		
	Označi sve zapise o pozivima kao pregledane	21		

<b>9</b>	<b>Popis prethodno biranih brojeva</b>	<b>22</b>	<b>14</b>	<b>Usluge</b>	<b>35</b>
	Prikaz zapisa prethodno biranih brojeva	22		Vrsta popisa poziva	35
	Ponovno biranje poziva	22		Automatski konferencijski poziv	35
	Spremanje zapisa o pozivima u imenik	22		Vrsta mreže	35
	Bisanje zapisa prethodno biranog poziva	22		Automatsko biranje prefiksnog broja	35
	Bisanje svih zapisa prethodno biranih poziva	23		Odabir trajanja ponovnog poziva	36
<b>10</b>	<b>Postavke telefona</b>	<b>24</b>		Način biranja	36
	Postavke zvuka	24		Automatski sat	37
	Način rada ECO+	25		Registriranje telefona ili dodatnih slušalica	37
	Naziv telefona	25		Poništavanje registracije telefona	38
	Postavljanje datuma i vremena	25		Vraćanje zadanih postavki	38
	Postavljanje jezika zaslona	26	<b>15</b>	<b>Tehnički podaci</b>	<b>39</b>
	Autom. odgovor	26	<b>16</b>	<b>Napomena</b>	<b>40</b>
	Aktivacija/deaktivacija automatskog prekida veze	26		Izjava o sukladnosti	40
<b>11</b>	<b>Budilica</b>	<b>27</b>		Sukladnost s GAP standardom	40
	Postavljanje budilice	27		Usklađenost s EMF-om	40
	Isključivanje budilice	27		Odlaganje starih uređaja i baterija u otpad	40
<b>12</b>	<b>N. r. Privatn.</b>	<b>28</b>	<b>17</b>	<b>Česta pitanja</b>	<b>42</b>
	Zabrana poziva (blokiranje odlaznih poziva)	28	<b>18</b>	<b>Dodatak</b>	<b>45</b>
	Blokiranje dolaznih poziva	28		Tablice za unos teksta i brojeva	45
	Promjena PIN-a / pristupne šifre za način rada privatnosti	29			
<b>13</b>	<b>Telefonska sekretarica</b>	<b>30</b>			
	Uključivanje ili isključivanje automatske sekretarice	30			
	Postavljanje jezika telefonske sekretarice	30			
	Obavijesti	30			
	Dolazne poruke	31			
	Selekcija poziva	32			
	Postavljanje odgode zvuka zvona	33			
	Daljinski pristup	33			

# 1 Važne sigurnosne upute

## Zahtjevi napajanja

- Za ovaj proizvod potrebno je napajanje od 100 do 240 volti izmjenične struje. U slučaju nestanka struje, komunikacija se može prekinuti.
- Napon mreže klasificira se kao TNV-3 (Telecommunication Network Voltages), kao što je definirano standardom EN 60950.



## Upozorenje

- Električna mreža se klasificira kao opasna. Jedini način isključenja punjača je iskopčavanje iz zidne utičnice. Neka električna utičnica uvijek bude dostupna.

## Kako biste izbjegli oštećenje ili kvar



## Oprez

- Koristite isključivo napajanje navedeno u korisničkim uputama.
- Koristite isključivo baterije navedene u korisničkim uputama.
- Ako se baterija zamijeni baterijom neodgovarajuće vrste, postoji opasnost od eksplozije.
- Iskorištene baterije odložite u skladu s uputama.
- Baterije nemojte bacati u vatru.
- Uvijek koristite kabele isporučene s proizvodom.
- Pazite da kontakti za punjenje ili baterija ne dođu u dodir s metalnim predmetima.
- Pazite da mali metalni predmeti ne dođu u dodir s proizvodom. To može umanjiti kvalitetu zvuka i oštetiti proizvod.

- Metalni objekti bi mogli biti zadržani ako se postave u blizinu ili na telefon.
- Ne koristite telefon na mjestima gdje postoji opasnost od eksplozije.
- Ne otvarajte telefon, baznu stanicu ili punjač jer biste mogli biti izloženi visokom naponu.
- Za opremu koja se uključuje u struju utičnica mora biti smještena u blizini opreme i lako dostupna.
- Aktivacija handsfree korištenja iznenada bi mogla povećati glasnoću u zvučniku u telefonu na jako visoku razinu: telefon držite malo dalje od uha.
- Ovaj uređaj nije namijenjen za hitne pozive kada nestane struje. Morate imati alternativni način uspostavljanja hitnih poziva.
- Pazite da proizvod ne dođe u dodir s tekućinama.
- Ne koristite sredstva za čišćenje koja sadrže alkohol, amonijak, benzen ili abrazivna sredstva jer ona mogu oštetiti telefon.
- Ne izlažite telefon prekomjernoj toplini koju uzrokuje uređaj za grijanje ili izravna sunčeva svjetlost.
- Pazite da vam telefon ne ispadne ili da vam na njega ne padnu drugi predmeti.
- Aktivni mobilni telefoni u blizini mogu uzrokovati smetnje.

## O radnoj temperaturi i temperaturi za pohranu

- Koristite na mjestu gdje je temperatura uvijek između 0°C i +40°C (do 90% relativne vlažnosti).
- Spremajte na mjesto gdje je temperatura uvijek između -20°C i +45°C (do 95% relativne vlažnosti).
- U uvjetima s niskim temperaturama vijek trajanja baterije može se skratiti.

## 2 Vaš telefon

Čestitamo vam na kupnji i dobro došli u Philips!

Da biste u potpunosti iskoristili podršku koju nudi Philips, registrirajte svoj uređaj na adresi [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### Sadržaj pakiranja



Telefon\*\*



Bazna stanica (s dva priključka)



Punjač (s jednim priključkom)\*\*



Adapter za napajanje\*\*



Kabel za liniju\*



Jamstvo



Kratki korisnički priručnik



#### Napomena

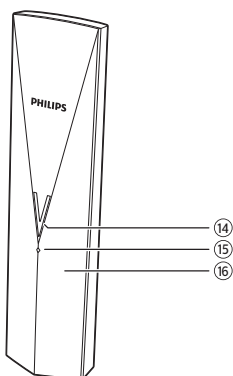
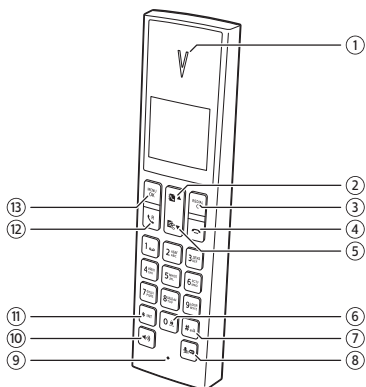
- \* U nekim se državama kabel najprije mora priključiti u adapter, a zatim ukopčati u telefonsku utičnicu.



#### Savjet

- \*\* U pakiranjima s više slušalica nalaze se dodatne slušalice te punjači i adapteri za napajanje.

## Pregled telefona



### ① Zvučnik

### ②

- Pomicanje prema gore u izborniku.
- Povećanje glasnoće u zvučniku na telefonu/zvučniku.
- Pristup imeniku.

### ③ REDIAL/C

- Brisanje teksta ili znamenki.
- Otkazivanje radnje.
- Pristup popisu prethodno biranih brojeva u stanju pripravnosti.
- Dok je aktivan način rada snimanja telefonske sekretarice,

pritisnite kako biste privremeno onemogućili ili omogućili selekciju poziva.

### ④

- Završetak poziva.
- Izlaz iz izbornika/radnje.
- Pritisnite i zadržite za uključivanje/isključivanje telefona.

### ⑤

- Pomicanje prema dolje u izborniku.
- Smanjenje glasnoće u zvučniku na telefonu/zvučniku.
- Pristup dnevniku poziva.

### ⑥ 0#

- Pritisnite za unos razmaka tijekom uređivanja teksta.
- Pritisnite i zadržite za zaključavanje/otključavanje tipkovnice u stanju pripravnosti.

### ⑦ #\*#A

- Pritisnite i zadržite za unos pauze prilikom uspostavljanja poziva.
- Prelazak na velika/mala slova tijekom uređivanja.

### ⑧ (za M350) ili / (za M355)

- Isključivanje ili uključivanje mikrofona.
- Pristup izborniku telefonske sekretarice u stanju pripravnosti (samo za M355).
- Slušanje novih poruka s telefonske sekretarice (samo za M355).

### ⑨ Mikrofon

### ⑩

- Uključivanje/isključivanje zvučnika.
- Uspostavljanje i prijem poziva putem zvučnika.

## Pregled bazne stanice

- ⑪ <sup>\*INT</sup>
- Postavljanje načina biranja (način rada za impulsno biranje ili način rada za privremeno tonsko biranje). Ova funkcija ovisi o državi.
  - Pritisnite i držite za prebacivanje između poziva preko interfona i vanjskog poziva.
  - Pritisnite i zadržite za uspostavljanje poziva preko interfona (samo za modele s više slušalica).

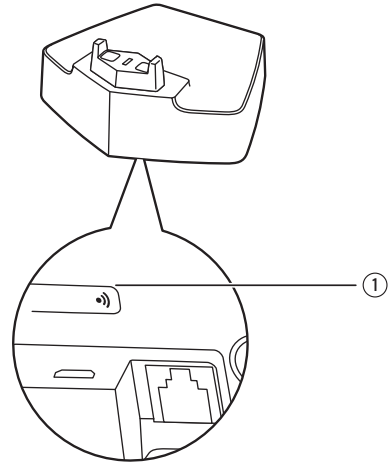
- ⑫ <sup>R</sup>
- Pozivanje i primanje poziva.
  - Tipka za ponovno pozivanje (ova funkcija ovisi o mreži).

- ⑬ MENU/OK
- Pristup glavnom izborniku.
  - Potvrda odabira.
  - Otvaranje izbornika s opcijama.
  - Pritisnite za pristup imeniku tijekom poziva.

- ⑭ Zvučnik

- ⑮ LED indikator
- Isključen: nema novih događaja
  - Treperi: novi propušteni pozivi / nove poruke na telefonskoj sekretarici / nove poruke govorne pošte.
  - Jedan treptaj: prilikom postavljanja telefona na baznu stanicu.
  - Brzo treperi: dolazni pozivi

- ⑯ Stražnja ploča kućišta telefona



- ① <sup>•)</sup>
- Pritisnite za pronalaženje telefona.
  - Pritisnite i zadržite za ulaz u način rada registracije.



# 3 Prvi koraci

## ! Oprez

- Prije povezivanja i montaže telefona obavezno pročitajte odjeljak "Važne sigurnosne upute".

## Povezivanje bazne stanice

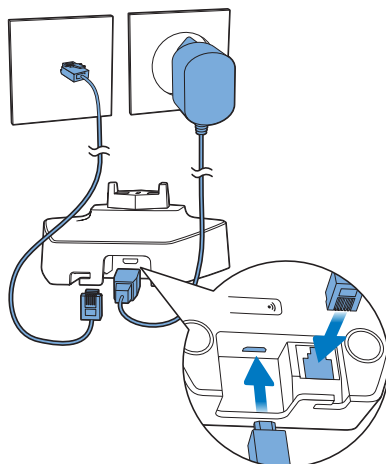
### ! Upozorenje

- Rizik od oštećenja proizvoda! Pazite da napon odgovara naponu naznačenom na poledini ili donjem dijelu telefona.
- Za punjenje baterija koristite isključivo isporučeni adapter.

### ☰ Napomena

- Ako vaša telefonska linija uključuje pretplatu na uslugu širokopojsnog internetskog pristupa putem digitalne pretplatničke linije (Digital Subscriber Line - DSL), svakako postavite filtar između telefonskog kabela i utičnice. Filtar sprječava pojavu šuma i probleme s uslugom ID-a pozivatelja koje mogu uzrokovati DSL smetnje. Više informacija o DSL filtrima zatražite od dobavljača DSL usluge.
- Pločica s oznakom vrste nalazi se na dnu bazne stanice.

- 1 Svaki kraj adaptera za napajanje priključite na:
  - Mikro USB priključnicu na donjoj strani bazne stanice;
  - zidnu utičnicu za napajanje.
- 2 Svaki kraj kabela priključite na:
  - telefonsku utičnicu s donje strane bazne stanice;
  - zidnu telefonsku utičnicu.

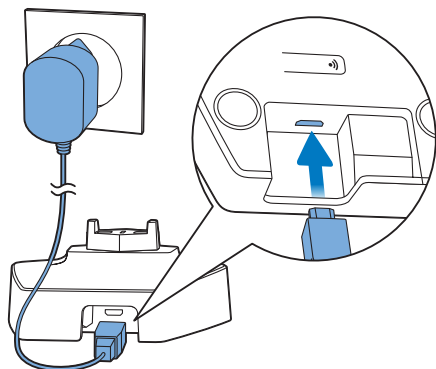


- 3 Svaki kraj adaptera za napajanje priključite na (samo za modele s više slušalice):
  - Mikro USB priključnicu na donjoj strani punjača za dodatne slušalice.
  - zidnu utičnicu za napajanje.

Bazna stanica ima mikro USB priključnicu. Ona omogućuje povezivanje s vanjskim napajanjem kao alternativnim izvorom napajanja kada dode do prekida AC napajanja.

## Napomena

- Minimalne zahtjeve za vanjsko napajanje potražite u poglavlju "Tehnički podaci".
- Dok koristite vanjsko napajanje kao alternativni izvor napajanja, ono se vrlo brzo može isprazniti ako istovremeno punitite telefon.



## ! Oprez

- Opasnost od eksplozije! Baterije držite podalje od izvora topline, sunčeve svjetlosti i vatre. Baterije nikada ne bacajte u vatru.
- Koristite samo isporučene baterije.
- Opasnost od smanjenog vijeka trajanja baterija! Nikada ne miješajte različite marke ili vrste baterija.

## ☰ Napomena

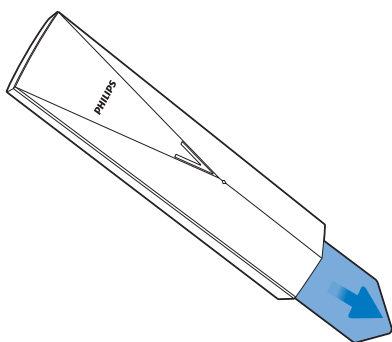
- Prije prvog korištenja baterije punitite 8 sati.
- Zagrijavanje telefona za vrijeme punjenja baterija je normalno.

## ! Upozorenje

- Provjerite polaritet baterija kada ih umećete u odjeljak za baterije. Neispravan polaritet može oštetiti proizvod.

## Montaža telefona

Baterije su već umetnute u telefon. Prije punjenja povucite vrpцу s vrata odjeljka za baterije.



## Konfiguracija telefona (ovisi o državi)

- 1 Prilikom prvog korištenja telefona prikazat će se poruka dobrodošlice.
- 2 Pritisnite **MENU/OK**.

## Postavljanje države/jezika

Odaberite državu/jezik, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.

- ↳ Postavka države/jezika je spremljena.



## ☰ Napomena

- Opcija postavljanja države/jezika ovisi o državi. Ako se poruka dobrodošlice ne prikaže, to znači da je postavka države/jezika prethodno postavljena za vašu državu. Možete prijeći na postavljanje datuma i vremena.

Kako biste ponovo postavili jezik, pratite sljedeće korake.

- 1 Odaberite **MENU/OK** > [Post. tel.] > [Jezik], a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 2 Odaberite jezik, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.  
↳ Postavka je spremljena.



## Postavljanje datuma i vremena

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Datum i vrij.], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Pritisnite numeričke gumbе za unos datuma, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.  
↳ Na telefonu se prikazuje izbornik za postavljanje vremena.
- 4 Pritisnite numeričke gumbе za unos vremena.
  - Ako je format vremena 12 sati, pritisnite  ▲ /  ▼ kako biste odabrali [am] ili [pm] (ovisi o državi).
- 5 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.

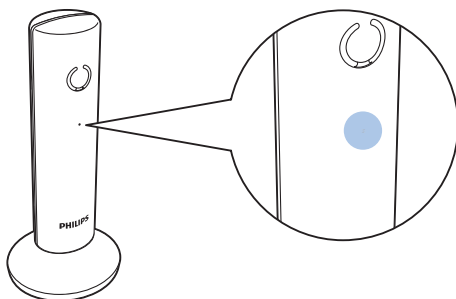
## Promjena PIN šifre za udaljeni pristup (za M355)

### Napomena

- Zadana PIN šifra za udaljeni pristup telefonske sekretarice je 0000 i važno ju je zamijeniti kako bi se osigurala zaštita.

- 1 Pritisnite  /  ili **MENU/OK** > [Tel. sekreta.].
- 2 Odaberite [Daljin. pris.] > [Promijeni PIN], zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Unesite stari PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 4 Unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 5 Ponovo unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.  
↳ Postavka je spremljena.

## Punjenje telefona



Telefon postavite na bazu u bilo kojem smjeru kako biste ga napunili. Kada telefon pravilno postavite na baznu stanicu, čut ćete signal (pogledajte 'Zvučni signal za postavljanje telefona

na baznu stanicu' na stranici 24).  
LED indikator na stražnjoj strani  
telefona zasvijetlit će jednom.

↳ Telefon se počinje puniti.




## Napomena

- Prije prvog korištenja baterije puniti 8 sati.
- Zagrijavanje telefona za vrijeme punjenja baterija je normalno.
- Kapacitet baterija s vremenom opada. To je normalno za baterije.

Vaš telefon sada je spreman za korištenje.

## Provjera razine napunjenosti baterije

Ikona baterije prikazuje trenutnu razinu napunjenosti baterije.

	Kada telefon nije na baznoj stanici / punjaču, crtice naznačuju razinu napunjenosti baterije (od pune do niske).
	Kada je telefon na baznoj stanici/punjaču, crtice se pomiču dok punjenje ne završi.
	Treperi ikona prazne baterije. Baterija je gotovo prazna i treba je napuniti.

Telefon će se isključiti ako se baterije isprazne. Ako razgovarate na telefon, začut ćete zvuk upozorenja kada baterije budu gotovo prazne. Poziv se prekida nakon upozorenja.











## Što je stanje pripravnosti?






Telefon je u stanju pripravnosti kada ne radi. Na zaslону u stanju pripravnosti

prikazivat će se naziv telefona ili datum i vrijeme te broj telefona.

## Ikone na zaslону

U stanju pripravnosti ikone prikazane na glavnom zaslону pokazuju vam koje su značajke dostupne na telefonu.


Ikona	Opis
	Kada telefon nije na baznoj stanici / punjaču, crtice naznačuju razinu napunjenosti baterije (od pune do niske). Kada je telefon na baznoj stanici/punjaču, crtice se pomiču dok punjenje ne završi.
	
	
	Treperi ikona prazne baterije i uređaj se oglašava signalom upozorenja. Baterija je gotovo prazna i treba je napuniti.
	Prikazuje status veze između telefona i bazne stanice. Što je više crtica prikazano, to je signal jači.
	Svijetli prilikom pretraživanja dolaznih poziva na koje ste odgovorili u dnevniku poziva.
	Naznačuje odlazni poziv u popisu prethodno biranih brojeva.
	Bljeska kada imate novi propušteni poziv ili kada pretražujete nepregledane propuštene pozive u dnevniku poziva. Svijetli prilikom pretraživanja pregledanih propuštenih poziva u dnevniku poziva.
	Treperi prilikom dolaznog poziva. Svijetli kada je poziv u tijeku.
	Zvučnik je uključen.

	Zvono je isključeno.
	Telefonska sekretarica (samo M355): bljeska kada imate novu poruku ili kada je memorija puna. Prikazuje se kada je telefonska sekretarica uključena.
	Treperi kada imate novu govornu poruku. Svijetli kada se govorne poruke već prikazuju u dnevniku poziva. Ikona se ne prikazuje kada nema govornih poruka.
	Prikazuje se prilikom pomicanja gore/dolje popisom te prilikom povećanja/smanjenja glasnoće.
	Dostupno je još znamenki zdesna. Pritisnite REDIAL/C za čitanje.
ECO+	Aktiviran je način rada ECO+.

## Uključivanje ili isključivanje telefona

Pritisnite i zadržite  za uključivanje ili isključivanje telefona.

## Provjera jačine signala

	Broj crtica naznačuje status veze između telefona i bazne stanice. Što je više crtica prikazano, to je veza bolja.
---	--

- Provjerite je li telefon povezan s baznom stanicom prije upućivanja ili primanja poziva ili upotrebe funkcija i značajki telefona.
- Ako začujete zvukove upozorenja dok razgovarate na telefon, baterija telefona je gotovo ispražnjena ili je telefon izvan dometa. Napunite bateriju ili pomaknite telefon bliže baznoj stanici.

### Napomena

- Kada je uključeno ECO+, ne prikazuje se jačina signala.

# 4 Pozivi

## Napomena

- Kada nestane struje, telefon ne može pristupiti uslugama za pozive u nuždi.

## Savjet

- Prije nego što pozivate ili za vrijeme poziva provjerite jačinu signala (pogledajte 'Provjera jačine signala' na stranici 11).



## Pozivanje

Pozivati možete na sljedeće načine:



- Uobičajeni poziv
- Poziv s prethodnim biranjem
- Poziv pomoću tipke za brzo biranje

Možete pozvati broj i s popisa prethodno biranih brojeva (pogledajte 'Ponovno biranje poziva' na stranici 22) te iz imenika (pogledajte 'Poziv broja iz imenika' na stranici 18) i dnevnika poziva (pogledajte 'Uzvratanje poziva' na stranici 21).

## Uobičajeni poziv

- 1 Pritisnite  ili .
- 2 Birajte telefonski broj.
  - ↳ Broj je biran.
  - ↳ Prikazuje se trajanje trenutnog poziva.



## Poziv s prethodnim biranjem

- 1 Birajte telefonski broj.
  - Za brisanje znamenke pritisnite REDIAL/C.
  - Za unos pauze pritisnite i zadržite #0/A.
- 2 Pritisnite  ili  za biranje poziva.

## Napomena

- Prikaz vremena naznačuje vrijeme trajanja trenutnog poziva.
- Ako začujete zvukove upozorenja, baterija u telefonu je gotovo prazna ili je telefon izvan dometa. Napunite bateriju ili pomaknite telefon bliže baznoj stanici.

## Preuzimanje poziva

Prilikom dolaznog poziva telefon zvonči. Pritisnite  ili  kako biste odgovorili na poziv.

## Upozorenje

- Kada telefon zazvoni ili je aktiviran handsfree, telefon držite dalje od uha kako biste izbjegli oštećenje sluha.

## Napomena

- Usluga ID-a pozivatelja je dostupna ako ste registrirali tu uslugu kod svog davatelja usluga.

## Savjet

- U slučaju propuštenog poziva prikazuje se poruka obavijesti.

---


## Isključivanje zvona trenutačnog dolaznog poziva

Kada telefon zazvoni, pritisnite REDIAL/C kako biste privremeno isključili zvono trenutnog dolaznog poziva.

---

## Završetak poziva

Poziv možete završiti na sljedeće načine:

- Pritisnite  ;
- Stavite telefon na baznu stanicu ili postolje za punjenje.

---



## Prilagodba glasnoće u zvučniku na telefonu / zvučniku

Pritisnite  ▲ /  ▼ kako biste prilagodili glasnoću tijekom poziva.

- ↳ Glasnoća zvučnika na telefonu / zvučnika je prilagodena, a telefon se vraća na zaslon za pozive.

---

## Isključenje zvuka mikrofona

- 1 Pritisnite  tijekom poziva.
  - ↳ Na telefonu se prikazuje [Isključen zvuk].
  - ↳ Pozivatelj vas ne čuje, ali vi i dalje čujete njezin/njegov glas.
- 2 Ponovno pritisnite  kako biste uključili zvuk mikrofona.
  - ↳ Sada možete razgovarati s pozivateljem.

---

## Uključivanje/isključivanje zvučnika


Pritisnite .

---

## Drugi poziv

### Napomena

- Ova usluga ovisi o mreži.

- 1 Pritisnite  tijekom poziva.
  - ↳ Prvi poziv se stavlja na čekanje.
- 2 Birajte drugi broj.
  - ↳ Bira se broj prikazan na zaslonu.





---

## Odgovaranje na drugi poziv

### Napomena

- Ova usluga ovisi o mreži.

Kada vas povremeni zvuk obavještava o dolaznom pozivu, na taj poziv možete odgovoriti na sljedeće načine:

- 1 Pritisnite  ili  kako biste odgovorili na poziv.
  - ↳ Prvi poziv se stavlja na čekanje i povezani ste s drugim pozivom.
- 2 Pritisnite  i  kako biste završili trenutni poziv i odgovorili na prvi poziv.

---

## Prebacivanje između poziva

### Napomena

- Ova usluga ovisi o mreži.

Pritisnite <sup>R</sup> i <sub>ABC</sub>.

- ↳ Trenutni poziv se stavlja na čekanje, a spojeni ste s drugim pozivom.

---

## Uspostavljanje konferencijskog poziva s vanjskim pozivateljima



### Napomena

- Usluga ovisi o mreži i državi. Informacije o naplati zatražite od davatelja usluga.

Kada povežete dva poziva, pritisnite <sup>R</sup>, zatim <sub>DEF</sub>.

- ↳ Dva poziva se spajaju i uspostavlja se konferencijski poziv.





# 5 Poziv preko interfona i konferencijski pozivi

Poziv preko interfona je poziv prema drugom telefonu koji dijeli istu baznu stanicu. Konferencijski poziv uključuje poziv između vas, korisnika drugog telefona i vanjskih pozivatelja.

## Uspostavljanje poziva s drugim telefonom

### Napomena

- Ako su na baznoj stanici registrirana samo 2 telefona, pritisnite i zadržite \*INT kako biste uspostavili poziv s drugim telefonom.

- 1 Pritisnite i zadržite \*INT.  
↳ Prikazuju se telefoni dostupni za interfon.
- 2 Odaberite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Odabrani telefon će zazvoniti.
- 3 Pritisnite  na odabranom telefonu.  
↳ Uspostavlja se poziv preko interfona.
- 4 Pritisnite  kako biste odustali od poziva preko interfona ili ga prekinuli.

### Napomena

- Ako je odabrani telefon zauzet, na zaslonu telefona prikazuje se [Nedostupan].

## Tijekom telefonskog razgovora

Tijekom poziva možete ići od jednog do drugog telefona:

- 1 Pritisnite i zadržite \*INT.  
↳ Trenutni pozivatelj se stavlja na čekanje.  
↳ Kod modela s više slušalica prikazat će se one koje su dostupne za poziv putem interfona, a zatim prijedite na korak 2.
- 2 Odaberite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Pričekajte dok druga strana ne odgovori na vaš poziv.

## Prebacivanje između poziva

Pritisnite i zadržite \*INT za prebacivanje između vanjskog poziva i poziva preko interfona.

## Uspostavljanje konferencijskog poziva

Trosmjerni konferencijski poziv je poziv između vas, korisnika drugog telefona i vanjskih pozivatelja. Za to su potrebna dva telefona koji dijele istu baznu stanicu.

## Tijekom vanjskog poziva

- 1 Pritisnite i zadržite \*INT za uspostavljanje internog poziva.  
↳ Vanjski pozivatelj se stavlja na čekanje.  
↳ Kod modela s više slušalica prikazat će se one koje su dostupne za poziv putem

interfona, a zatim prijedite na korak 2.

- ↳ Kod modela s dvije slušalice, zazvonit će druga slušalica, a zatim prijedite na korak 3.

2 Odaberite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.

- ↳ Odabrani telefon će zazvoniti.

3 Pritisnite  na odabranom telefonu.

- ↳ Uspostavlja se poziv preko interfona.


4 Pritisnite **MENU/OK**.

- ↳ Uključeni ste u trosmjerni konferencijski poziv s vanjskim pozivom i odabranim telefonom.

5 Pritisnite  za prekid konferencijskog poziva.



#### Napomena

- Pritisnite  kako biste se pridružili konferencijskom razgovoru s drugim telefonom koji je u tijeku ako je [Usluge] > [Konferencija] postavljeno na [Aut.].

## Tijekom konferencijskog poziva

1 Pritisnite i zadržite **\*INT** kako biste vanjski poziv stavili na čekanje i vratili se internom pozivu.

- ↳ Vanjski poziv se stavlja na čekanje.

2 Pritisnite i zadržite **MENU/OK** kako biste ponovo uspostavili konferencijski poziv.



#### Napomena




- Ako telefon prekine poziv za vrijeme konferencijskog poziva, drugi telefon ostaje spojen s vanjskim pozivom.

# 6 Tekst i brojevi

Možete unijeti tekst i brojeve za naziv telefona, unose u imenik i druge stavke izbornika.

---

## Unos teksta i brojeva

- 1 Jednom ili nekoliko puta pritisnite alfanumeričku tipkovnicu kako biste unijeli odabrani znak.
- 2 Pritisnite **REDIAL/C** za brisanje znaka. Pritisnite i zadržite **REDIAL/C** za brisanje svih znakova. Pritisnite  i  za pomicanje pokazivača lijevo i desno.
- 3 Pritisnite  za dodavanje razmaka.



### Napomena

- Informacije o mapiranju znakova i brojeva na tipkovnici potražite u poglavlju "Dodatak".

---

## Prebacivanje između velikih i malih slova

Prvo slovo svake riječi u rečenici je zadano veliko slovo, a ostala su mala slova. Pritisnite i zadržite **#\*\*A** za prebacivanje između velikih i malih slova.

# 7 Imenik

Ovaj telefon sadrži imenik u koji se može pohraniti do 50 zapisa. Imeniku možete pristupiti preko telefona. Svaki zapis može imati ime duljine do 14 znakova i broj duljine do 24 znamenke. Postoje 2 memorije s izravnim pristupom (tipke **1<sub>ABC</sub>** i **2<sub>ABC</sub>**). Ovisno o državi u kojoj živite, tipke **1<sub>ABC</sub>** i **2<sub>ABC</sub>** prethodno su postavljene na broj govorne pošte i broj usluga za informacije vašeg davatelja usluge. Kada pritisnete i zadržite tipku u stanju pripravnosti, spremljeni broj telefona automatski se poziva.



## Napomena

- Dostupnost memorije s izravnim pristupom ovisi o državi.

## Prikaz imenika

### Napomena

- Imenik možete pregledavati samo na jednom telefonu istovremeno.

- 1 Pritisnite   ili MENU/OK > [Imenik] > [Pregled] kako biste pristupili imeniku.
- 2 Odaberite kontakt i prikažite dostupne informacije.

## Pretraživanje zapisa



Zapise u imeniku možete pretraživati na sljedeće načine:

- Krećite se kroz popis kontakata.
- Unesite prvi znak naziva kontakta.




## Kretanje kroz popis kontakata

- 1 Pritisnite   ili MENU/OK > [Imenik] > [Pregled] kako biste pristupili imeniku.
- 2 Pritisnite   i  za kretanje kroz imenik.

## Unos prvog znaka naziva kontakta

- 1 Pritisnite   ili MENU/OK > [Imenik] > [Pregled] kako biste pristupili imeniku.
- 2 Pritisnite alfanumeričku tipku koja odgovara znaku.  
↳ Prikazuje se prvi zapis koji počinje tim znakom.

## Poziv broja iz imenika

- 1 Pritisnite   ili MENU/OK > [Imenik] > [Pregled] kako biste pristupili imeniku.
- 2 Odaberite kontakt u imeniku.
- 3 Pritisnite  <sup>R</sup> kako biste uspostavili poziv.

## Pristup imeniku tijekom poziva

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite kontakt, a zatim pritisnite MENU/OK za prikaz broja.

---





## Dodavanje zapisa

### Napomena

- Ako je memorija imenika puna, prikazat će se poruka obavijesti na telefonu. Izbrišite neke stare zapise kako biste mogli dodati nove.
- Kada promijenite broj zapisa, novi broj prebrisat će onaj stari.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Imenik] > [Dodaj novo], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Unesite ime, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 4 Unesite broj, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.  
↳ Novi zapis je pohranjen.

### Savjet

- Pritisnite i zadržite #\*\*# za umetanje pauze.
- Jednom ili nekoliko puta pritisnite alfanumeričku tipkovnicu kako biste unijeli odabrani znak.
- Pritisnite REDIAL/C za brisanje znaka.  
Pritisnite   /   za pomicanje pokazivača lijevo/desno.

---

## Brisanje zapisa

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Imenik] > [Izbriši], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite kontakt, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.  
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na MENU/OK.  
↳ Zapis se briše.

---

## Brisanje svih zapisa

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Imenik] > [Izbriši sve], pritisnite MENU/OK za potvrdu.  
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3 Potvrdite pritiskom na MENU/OK.  
↳ Izbrisat će se svi zapisi (osim 2 unosa memorije s izravnim pristupom).

---

## Uređivanje zapisa

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Imenik] > [Uredi], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite kontakt, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 4 Uredite naziv, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 5 Uredite broj, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.  
↳ Zapis se pohranjuje.

# 8 Dnevnik poziva



Dnevnik poziva pohranjuje sve prethodne propuštene ili primljene pozive. Popis prethodnih dolaznih poziva uključuje ime i broj pozivatelja, vrijeme i datum poziva. Ova je značajka dostupna ako ste uslugu prepoznavanje ID-a korisnika registrirali kod svog davatelja usluga.

Telefon može pohraniti do 20 zapisa o prethodnim pozivima. Ikona dnevnika poziva treperi na telefonu kako bi vas podsjetila na neodgovorene pozive. Ako pozivatelj dopušta prikaz svog identiteta, možete vidjeti njezino/njegovo ime ili broj. Zapisi o pozivima se prikazuju u kronološkom redoslijedu, a posljednji primljeni poziv je na vrhu popisa.

## Napomena

- Provjerite je li broj na popisu poziva valjan prije nego što uzvratite poziv izravno putem popisa poziva.

Ikone prikazane na zaslonu naznačuju propuštene/primljene pozive.

Ikone	Opis
	Svijetli prilikom pretraživanja dolaznih poziva u dnevniku poziva.
	Treperi kada imate novi propušteni poziv. Svijetli prilikom pretraživanja propuštenih poziva u dnevniku poziva.

## Vrsta popisa poziva

Možete postaviti želite li da se svi dolazni ili propušteni pozivi prikazuju u ovom izborniku.


## Napomena

- Ova značajka ovisi o državi.

## Odabir vrste popisa poziva


- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Usluge**] > [**Vrs. pop.**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite opciju, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.

## Prikaz zapisa o pozivima

- 1 Pritisnite  ▼.  
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite **MENU/OK** i odaberite [**Pregled**] za dodatne dostupne informacije.



---

## Spremanje zapisa o pozivima u imenik

- 1 Pritisnite  ▼.  
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Odaberite [Spremi broj], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Unesite i uredite ime, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 5 Unesite i uredite broj, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.  
↳ Zapis se pohranjuje.


---

## Uzvratanje poziva

- 1 Pritisnite  ▼.
- 2 Odaberite zapis na popisu.
- 3 Pritisnite  kako biste uspostavili poziv.


---

## Brisanje zapisa o pozivu

- 1 Pritisnite  ▼.  
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Odaberite [Izbriši], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na MENU/OK.  
↳ Zapis se briše.

---


## Brisanje svih zapisa o pozivima

- 1 Pritisnite  ▼.  
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 2 Pritisnite MENU/OK za ulaz u izbornik opcija.
- 3 Odaberite [Izbriši sve], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na MENU/OK.  
↳ Svi zapisi se brišu.

---

## Označi sve zapise o pozivima kao pregledane

Kada imate nepregledane propuštene pozive u dnevniku poziva, prikazat će se poruka obavijesti na zaslonu u stanju mirovanja. Cijeli zapisnik poziva možete označiti kao pročitan. Poruka obavijesti će nestati.

- 1 Pritisnite  ▼.  
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 2 Pritisnite [Opcija] za ulaz u izbornik opcija.
- 3 Odaberite [Ozn. kao proč.], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na MENU/OK.  
↳ Svi zapisi o pozivima postaju zapisi o pregledanim stavkama.

## 9 Popis prethodno biranih brojeva

Popis prethodno biranih brojeva pohranjuje prethodno birane brojeve. On uključuje imena i/ili brojeve koje ste pozivali. Telefon može pohraniti do 10 zapisa prethodnih poziva.


---

### Prikaz zapisa prethodno biranih brojeva

Pritisnite REDIAL/C.

---

### Ponovno biranje poziva

- 1 Pritisnite REDIAL/C.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite .  
↳ Broj je biran.

---

### Spremanje zapisa o pozivima u imenik

- 1 Pritisnite REDIAL/C za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Odaberite [Spremi broj], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Unesite i uredite ime, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 5 Unesite i uredite broj, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.  
↳ Zapis se pohranjuje.

---

### Brisanje zapisa prethodno biranog poziva

- 1 Pritisnite REDIAL/C za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Odaberite [Izbriši], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na MENU/OK.  
↳ Zapis se briše.



---

## Brisanje svih zapisa prethodno biranih poziva

- 1 Pritisnite **REDIAL/C** za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Pritisnite **MENU/OK**, odaberite [Izbriši sve], a zatim pritisnite **MENU/OK** kako biste potvrdili.
  - ↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.
  - ↳ Svi zapisi se brišu.

# 10 Postavke telefona

Postavke telefona možete prilagoditi prema želji.

---

## Postavke zvuka

---

### Postavljanje glasnoće zvona telefona

Možete odabrati između 5 razina glasnoće ili [Isključen].

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [Glasnoća zvona], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Odaberite razinu glasnoće, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.  
↳ Postavka je spremljena.

---

### Postavljanje zvuka zvona telefona za interne pozive

Možete birati između 10 zvukova zvona za interne pozive.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [Zvono za int.], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Odaberite zvuk zvona, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.  
↳ Postavka je spremljena.

---

### Postavljanje zvuka zvona telefona za vanjske pozive

Možete birati između 10 zvukova zvona za vanjske pozive.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [Zvono za vanj.], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Odaberite zvuk zvona, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.  
↳ Postavka je spremljena.

---

### Postavljanje zvuka tipki

Zvuk tipke je zvuk koji čujete kada pritisnete tipku na telefonu.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [Zvuk tipke], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Odaberite [Uključeno]/[Isključen], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Postavka je spremljena.

---

### Zvučni signal za postavljanje telefona na baznu stanicu

To je zvučni signal koji ćete čuti kada telefon postavite na baznu stanicu ili punjač.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [Ton priključ.], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Odaberite [Uključeno]/[Isključen], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Postavka je spremljena.

---

## Postavljanje zvučnog signala za bateriju

Zvučni signal za bateriju je zvuk koji se čuje kada je razina napunjenosti baterije niska i bateriju treba napuniti.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [Sign. baterije], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Odaberite [Uključeno]/[Isključen], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Postavka je spremljena.

---

## Način rada ECO+

Kada se aktivira način rada ECO+, uklanja se zračenje telefona i bazne stanice u stanju pripravnosti.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [ECO+ nač. rada], a zatim pritisnite MENU/OK kako biste potvrdili.
- 3 Odaberite [Uključeno]/[Isključen] i pritisnite MENU/OK za potvrdu.  
↳ Postavka je spremljena.  
↳ Nakon određenog vremena u stanju pripravnosti prikazat će se ECO+.

---

## Napomena

- Pazite da svi telefoni registrirani s baznom stanicom budu M350/M355 kako bi ECO+ značajka ispravno funkcionirala.
- Kada se aktivira ECO+, vrijeme stanja pripravnosti se smanjuje. Razlog tome je to što u načinu rada ECO+ bazna stanica ne odašilje signal u stanju pripravnosti; stoga telefon mora češće provjeravati ima li signala s bazne stanice radi prepoznavanja dolaznih poziva ili drugih zahtjeva s bazne stanice. Osim toga, produžuje se vrijeme potrebno da telefon pristupi značajkama kao što su postavljanje poziva, dnevnik poziva, dojavljivanje i pretraživanje imenika. Telefon vas neće obavijestiti o prekidu veze u slučaju prekida napajanja ili izlaza iz dometa.

---

## Naziv telefona

Naziv telefona može biti dug do 12 znakova. Prikazuje se na zaslonu telefona dok je ona u stanju pripravnosti.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Naziv telefona], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Unesite ili uredite naziv. Za brisanje znaka pritisnite REDIAL/C.
- 4 Potvrdite pritiskom na MENU/OK.  
↳ Postavka je spremljena.

---

## Postavljanje datuma i vremena

Više informacija potražite u odjeljku "Postavljanje datuma i vremena" u poglavlju "Prvi koraci".

---

## Postavljanje jezika zaslona

### Napomena

- Ova značajka vrijedi samo za modele s podrškom za više jezika.
- Jezici dostupni za odabir razlikuju se ovisno o državi.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Jezik], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite jezik, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.  
↳ Postavka je spremljena.

jednostavnim postavljanjem telefona na baznu stanicu ili postolje za punjenje.



- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Auto prekid], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Uključeno]/[Isključen], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Postavka je spremljena.

### Napomena

- Kada je deaktivirana funkcija automatskog prekida veze, možete staviti telefon na baznu stanicu ili postolje za punjenje i nastaviti s pozivom preko zvučnika.

---

## Autom. odgovor

Nakon aktivacije značajke za automatsko odgovaranje, na dolazni poziv možete se automatski javiti trenutačno. Ako deaktivirate ovu značajku, za javljanje na dolazni poziv morat ćete pritisnuti  ili .

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Autom. odgovor], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Uključeno]/[Isključen], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Postavka je spremljena.

---

## Aktivacija/deaktivacija automatskog prekida veze

Možete aktivirati funkciju automatskog prekida veze tako da poziv prekinete

# 11 Budilica

Telefon ima ugrađenu budilicu. Provjerite dolje navedene informacije kako biste postavili budilicu.

---

## Postavljanje budilice

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Alarm], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Jednokratno] ili [Dnevno], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Unesite vrijeme za budilicu, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
  - ↳ Budilica je postavljena i na zaslonu se prikazuje ⌚.



### Savjet

- Pritisnite kako biste mijenjali između [am]/[pm] (ovisi o državi).

---

## Isključivanje budilice

---

### Kada budilica zazvoni

Pritisnite [Isklj.] kako biste isključili alarm.

---

### Prije nego što budilica zazvoni

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Alarm] > [Isključen], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
  - ↳ Postavka je spremljena.

# 12 N. r. Privatn.

Možete pristupiti izborniku za način rada privatnosti i blokirati odlazne/dolazne pozive.

---

## Zabrana poziva (blokiranje odlaznih poziva)

Zabranom poziva koji započinju određenim znamenkama možete blokirati odlazne pozive na određene brojeve, npr. međunarodne pozive ili pozive prema neželjenim telefonskim linijama. Možete izraditi 2 skupine brojeva s najviše 4 znamenke za svaku skupinu brojeva. Ako pokušate uspostaviti poziv koji počinje s nekom od te 2 skupine brojeva, odlazni poziv bit će zabranjen.

---

## Aktivacija/deaktivacija načina za zabranu poziva

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**N. r. Privatn.**], zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Unesite PIN/pristupnu šifru za način rada privatnosti. Zadani PIN/pristupna šifra je 0000. Zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 4 Odaberite [**Blok. odlazne**] > [**N. r. zabrane**] > [**Uključeno**]/[**Isključen**], zatim pritisnite **MENU/OK** kako biste potvrdili.  
↳ Postavka je spremljena.

---

## Dodavanje novih brojeva na popis zabranjenih poziva

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**N. r. Privatn.**], zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Unesite PIN/pristupnu šifru za način rada privatnosti. Zadani PIN je 0000. Zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 4 Odaberite [**Blok. odlazne**] > [**Br. za zabranu**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 5 Odaberite broj iz popisa i zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 6 Unesite ili uredite broj, a zatim za potvrdu pritisnite [**U Redu**].  
↳ Postavka je spremljena.

---

## Blokiranje dolaznih poziva

Možete dodati brojeve na popis blokiranih kako biste blokirali dolazne pozive s određenih nepoželjnih brojeva. Možete izraditi 4 skupine brojeva s najviše 24 znamenke za svaku skupinu brojeva.

Prilikom dolaznog poziva s broja čije se prve znamenke savršeno podudaraju s nekom od te 4 skupine brojeva, zvuk zvona će se isključiti.

Primjer:

Blokirani broj = 0123

Broj dolaznog poziva = 0123456789

Poziv je blokirano.

Blokirani broj = 23456789

Broj dolaznog poziva = 03123456789

Poziv nije blokirano.

## Napomena

- Kada je poziv blokiran, zvonjava je isključena. Poziv se i dalje prikazuje i bilježi.
- Prije korištenja ove značajke provjerite jeste li se pretplatili na uslugu identifikacije pozivatelja.
- Ako broj kontakta odgovara zapisu spremljenom na popisu blokiranih, ime kontakta iz imenika neće se prikazati.

### Aktivacija/deaktivacija popisa blokiranih

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**N. r. Privatn.**], zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Unesite PIN/pristupnu šifru za način rada privatnosti. Zadani PIN je 0000. Zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 4 Odaberite [**Blok. dolazne**] > [**Način blokade**] > [**Uključeno**]/[**Isključen**], zatim pritisnite **MENU/OK** kako biste potvrdili.  
↳ Postavka je spremljena.

### Dodavanje brojeva na popis blokiranih

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**N. r. Privatn.**], zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Unesite PIN/pristupnu šifru za način rada privatnosti. Zadani PIN je 0000. Zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 4 Odaberite [**Blok. dolazne**] > [**Blokada broja**], a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 5 Odaberite broj s popisa i zatim pritisnite **MENU/OK** kako biste potvrdili.
- 6 Unesite broj, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.  
↳ Postavka je spremljena.

---

## Promjena PIN-a / pristupne šifre za način rada privatnosti

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**N. r. Privatn.**], zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Unesite stari PIN/pristupnu šifru za način rada privatnosti. Zadani PIN je 0000. Zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 4 Odaberite [**Promijeni PIN**], zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 5 Unesite stari PIN / pristupnu šifru. Zadani PIN je 0000. Zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 6 Unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 7 Ponovo unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.  
↳ Postavka je spremljena.



# 13 Telefonska sekretarica

## Napomena

- Dostupna samo kod modela M355.

Telefon sadrži telefonsku sekretaricu koja snima neodgovorene pozive kada je uključena. Telefonska sekretarica je zadano postavljena na način rada [Odgovori&snimi]. Možete daljinski pristupiti telefonskoj sekretarici i promijeniti postavke pomoću izbornika za telefonsku sekretaricu na telefonu.

## Uključivanje ili isključivanje automatske sekretarice

- 1 Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.].
- 2 Odaberite [Uklj./isklj.] > [Uključeno]/[Isključen], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Samo odgovor]/[Snimi i], a zatim pritisnite MENU/OK kako biste potvrdili.  
↳ Postavka je spremljena.

## Napomena



- [Samo odgovor] znači da je telefonska sekretarica uključena. Samo se odgovara na pozive, poruke se ne snimaju.
- [Snimi i] znači da je telefonska sekretarica uključena. Odgovara se na pozive i poruke se snimaju.

## Postavljanje jezika telefonske sekretarice

### Napomena

- Ova značajka vrijedi samo za modele s podrškom za više jezika.

Jezik telefonske sekretarice je jezik za obavijesti.

- 1 Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.].
- 2 Odaberite [Govorni jezik], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite jezik, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.  
↳ Postavka je spremljena.

## Obavijesti

Obavijest je poruka koju pozivatelj čuje kada telefonska sekretarica odgovori na poziv. Telefonska sekretarica ima 2 prethodno snimljene obavijesti: [Snimi i] i [Samo odgovor].

## Snimanje obavijesti

Maksimalna dužina obavijesti je 3 minute. Nova snimljena obavijest automatski zamjenjuje staru.

- 1 Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.].
- 2 Odaberite [Obavijest], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.





- 3 Odaberite [Samo odgovor] ili [Snimi ij], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Odaberite [Snimi], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 5 Približite se mikrofону i započnite snimanje nakon zvučnog signala.
- 6 Pritisnite MENU/OK za prekid snimanja ili se snimanje zaustavlja nakon 3 minute.
  - ↳ Na telefonu možete preslušati novu snimljenu obavijest.

#### Napomena

- Prilikom snimanja obavijesti približite se mikrofону dok govorite.



### Preslušavanje obavijesti

- 1 Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.].
- 2 Odaberite [Obavijest], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Samo odgovor] ili [Snimi ij], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Odaberite [Poslušaj], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
  - ↳ Možete preslušati trenutnu obavijest.

#### Napomena

- Nakon što odgovorite na dolazni poziv više ne možete preslušati obavijest.

### Vraćanje zadane obavijesti

- 1 Pritisnite  /  ili MENU/OK.
- 2 Odaberite [Tel. sekreta.] > [Obavijest], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Snimi ij] ili [Samo odgovor], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Odaberite [Koristi zadano], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
  - ↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 5 Potvrdite pritiskom na MENU/OK.
  - ↳ Zadana obavijest je vraćena

### Dolazne poruke

Svaka poruka može trajati najviše 3 minute. Kada primite nove poruke, bljeskat će LED indikator na stražnjoj strani telefona.

#### Napomena



- Ako se javite dok pozivatelj ostavlja poruku, snimanje se zaustavlja te možete izravno razgovarati s pozivateljem.

#### Napomena

- Ako je memorija puna, telefonska sekretarica se automatski prebacuje na način rada [Samo odgovor]. Izbrišite stare poruke kako biste mogli primiti nove.

### Preslušavanje dolazne poruke

Dolazne poruke možete slušati redosljedom kojim su snimljene.

- Ako imate nove poruke, pritisnite  /  kako biste ih preslušali. Ako nema novih poruka, pritisnite

- Pritisnite / , a zatim MENU/OK kako biste preslušali stare poruke.
- Pritisnite MENU/OK > [Tel. sekreta.] > [Poslušaj], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK; ili
- pritisnite / , a zatim pritisnite **2**<sub>ABC</sub>.  
↳ Nove poruke se počinju reproducirati. Ako nema novih poruka, počinju se reproducirati stare poruke.
- Pritisnite REDIAL/C za zaustavljanje.
- Pritisnite MENU/OK za ulaz u izbornik opcija.
- Pritisnite ▲ / ▼ za povećanje/smanjenje glasnoće.

Umjesto toga, možete koristiti sljedeće tipke prečaca tijekom reprodukcije poruke:

Tipka	Funkcija
1	Preslušavanje prethodne poruke.
2	Preslušavanje poruka.
3	Prelazak na sljedeću poruku.
6	Brisanje trenutne poruke.
8	Zaustavljanje poruke.

### Savjet

- Brojač poruka, datum i vrijeme prikazuju se tijekom reprodukcije poruke.

## Brisanje dolazne poruke

- 1 Prilikom preslušavanja poruke pritisnite MENU/OK za otvaranje izbornika s opcijama.
- 2 Odaberite [Izbriši], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Trenutna poruka se briše.

## Brisanje svih starih dolaznih poruka

- 1 Pritisnite / ili MENU/OK > [Tel. sekreta.].
- 2 Odaberite [Izbriši sve], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3 Potvrdite pritiskom na MENU/OK.  
↳ Sve stare poruke se trajno brišu.

### Napomena

- Možete izbrisati samo pročitane poruke. Izbrišane poruke se ne mogu vratiti.

## Selekcija poziva

Možete čuti pozivatelja dok ostavlja poruku.

Pritisnite / ili MENU/OK > [Tel. sekreta.] > [Prać.baz.st.] > [Uključeno]/[Isključen], a zatim pritisnite MENU/OK kako biste potvrdili.



Kada je funkcija selekcije poziva aktivirana, možete:

- Pritisnuti REDIAL/C kako biste prekinuli slušanje pozivatelja. Pritisnuti REDIAL/C kako biste ponovo slušali pozivatelja.
- Pritisnuti ▲ / ▼ za prilagodbu glasnoće zvučnika tijekom selekcije poziva.

---

## Postavljanje odgode zvuka zvona

Možete postaviti koliko puta će telefon zazvoniti prije nego što se telefonska sekretarica javi na poziv.

- 1 Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.].
- 2 Odaberite [Odgoda zvona], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite novu postavku, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Postavka je spremljena.

### Napomena

- Provjerite je li telefonska sekretarica uključena prije primjene ove značajke.

### Savjet

- Kada daljinski pristupate telefonskoj sekretarici, preporučujemo da odgodu zvuka zvona postavite na način rada [Ušteda impulsa]. Ovo je ekonomičan način rukovanja porukama. Kada imate nove poruke, telefonska sekretarica se javlja na poziv nakon 3 zvuka zvona. Kada nema poruka, javlja se nakon 5 zvukova zvona.

---

## Daljinski pristup

Telefonskom sekretaricom možete rukovati i kada niste kod kuće. Jednostavno nazovite svoj broj preko tonskog telefona i unesite četveroznamenkasti PIN.



### Napomena

- PIN za daljinski pristup je jednak kao PIN sustava. Prethodno postavljani PIN je 0000.

---



## Aktivacija/deaktivacija daljinskog pristupa

Možete dopustiti ili blokirati daljinski pristup telefonskoj sekretarici.

- 1 Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.].
- 2 Odaberite [Daljin. pris.], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Aktiviraj]/[Deaktiviraj], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Postavka je spremljena.

---

## Promjena PIN koda / pristupne šifre

- 1 Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.].
- 2 Odaberite [Daljin. pris.] > [Promijeni PIN], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Unesite stari PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 5 Ponovo unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.  
↳ Postavka je spremljena.

## Daljinski pristup telefonskoj sekretarici

- 1 Nazovite broj svog kućnog telefona pomoću telefona s tonskim biranjem.
- 2 Kada čujete obavijest, unesite # .
- 3 Unesite PIN.  
↳ Sada imate pristup telefonskoj sekretarici i možete preslušavati poruke.

### Napomena

- Imate priliku dvaput unijeti PIN prije nego što se veza prekine.

- 4 Za izvršenje funkcije pritisnite tipku. Popis dostupnih funkcija potražite u tablici s naredbama za daljinski pristup koja se nalazi ispod.

### Napomena

- U slučaju da nema poruka, veza se automatski prekida ako se unutar 8 sekundi ne pritisne nijedna tipka.
- Kada je telefonska sekretarica isključena, ali je aktivirana funkcija za daljinski pristup, telefonska sekretarica će i dalje odgovarati na pozive u načinu rada [Samo odgovor] nakon 10 zvukova zvona.

## Naredbe za daljinski pristup

Tipka	Funkcija
1	Preslušavanje prethodne poruke.
2	Preslušavanje poruka.
3	Prelazak na sljedeću poruku.
6	Brisanje trenutne poruke.
7	Uključivanje telefonske sekretarice (nije dostupno prilikom preslušavanja poruka).
8	Zaustavljanje poruke.
9	Isključivanje telefonske sekretarice (nije dostupno prilikom preslušavanja poruka).

# 14 Usluge

Telefon podržava niz značajki koje vam pomažu u rukovanju pozivima.

## Vrsta popisa poziva

Možete postaviti želite li da se svi dolazni ili propušteni pozivi prikazuju u ovom izborniku.


### Napomena

- Ova značajka ovisi o državi.

## Odabir vrste popisa poziva

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Usluge**] > [**Vrs. pop. poz.**], a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 3 Odaberite opciju, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.

## Automatski konferencijski poziv

Kako biste se pridružili vanjskom pozivu s drugim telefonom, pritisnite .

### Napomena

- Značajka je dostupna samo kod modela s više slušalica.

## Aktivacija/deaktivacija automatskog konferencijskog poziva

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Usluge**] > [**Konferencija**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite [**Aut.**]/[**Isključen**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.  
↳ Postavka je spremljena.

## Vrsta mreže

### Napomena

- Ova značajka ovisi o državi. Vrijedi samo za modele s podrškom za vrstu mreže.

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Usluge**] > [**Vrsta mreže**], zatim pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite vrstu mreže, a zatim pritisnite **MENU/OK**.  
↳ Postavka je spremljena.

### Savjet

- Odaberite [**PSTN**] ako je telefon povezan s fiksnom linijom (npr. kod kuće).
- Odaberite [**PBX**] ako je telefon povezan s privatnom telefonskom linijom (npr. u uredu).

## Automatsko biranje prefiksnog broja

Ova značajka provjerava i formatira broj odlaznog poziva prije nego se broj bira. Prefiksni broj može zamijeniti broj za prepoznavanje koji ste postavili u izborniku. Na primjer, postavili ste 604

kao broj za prepoznavanje i 1250 kao prefiks. Kada birate broj, na primjer 6043338888, telefon mijenja broj na 12503338888 kada se broj bira.

### Napomena

- Broj za prepoznavanje može imati najviše 10 znamenki. Maksimalna duljina automatskog prefiksnog broja je 10 znamenki.
- Ova značajka ovisi o državi.

## Postavljanje automatskog prefiksnog broja

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Usluge**] > [**Auto predbroj**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Unesite broj za prepoznavanje, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 4 Unesite prefiksni broj, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.  
↳ Postavka je spremljena.

### Napomena

- Ova značajka ovisi o državi.
- Za unos pauze pritisnite i zadržite **#\*\*#**.
- Ako je prefiksni broj postavljen, a broj za prepoznavanje ostavljen praznim, prefiksni broj se dodaje svim odlaznim pozivima.
- Značajka je nedostupna ako birani broj počinje s \* ili #.

## Odabir trajanja ponovnog poziva

Vrijeme ponovnog poziva mora biti ispravno postavljeno kako biste mogli odgovoriti na drugi poziv. U uobičajenim slučajevima telefon je već postavljen na trajanje ponovnog poziva. Možete

odabrati između 3 opcije: [**Kratko**], [**Srednje**] i [**Dugo**]. Broj dostupnih opcija razlikuje se prema državi. Pojednosti zatražite od svog davatelja usluga.

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Usluge**] > [**Vrij.pon. poz.**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite opciju, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.  
↳ Postavka je spremljena.

## Način biranja

### Napomena

- Ova funkcija vrijedi samo za modele koji podržavaju tonsko i impulsno biranje.

Način biranja je telefonski signal koji se koristi u vašoj zemlji. Telefon podržava tonsko (DTMF) i impulsno (rotacijsko) biranje. Detaljne informacije zatražite od davatelja usluga.

## Postavite način biranja

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Usluge**] > [**Mod biranja**], zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite način biranja, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.  
↳ Postavka je spremljena.

### Napomena

- Ako je telefon u načinu rada za impulsno biranje, pritisnite **\*INT** tijekom poziva za privremeno prebacivanje na tonsko biranje. Znamenke birane za ovaj poziv se odašljaju kao tonski signali.

---

## Automatski sat

### Napomena

- Ova usluga ovisi o mreži.
- Prije korištenja ove značajke provjerite jeste li se pretplatili na uslugu identifikacije pozivatelja.

Služi za automatsku sinkronizaciju datuma i vremena na telefonu s javnom komutiranom telefonskom mrežom (PSTN). Kako bi se datum mogao sinkronizirati, provjerite je li postavljena tekuća godina.

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite **[Usluge] > [Autom. sat]**, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite **[Uklj.]/[Isklj.]**. Pritisnite **MENU/OK**.  
↳ Postavka je spremljena.


---

## Registriranje telefona ili dodatnih slušalica

Možete registrirati dodatne telefone na baznu stanicu. Bazna stanica može registrirati najviše 4 telefona.

- 1 Možete automatski registrirati telefon istog modela na sljedeći način:
  - Ako je telefon u statusu **[Odjavljen]**, pritisnite **MENU/OK**.
  - Ako je telefon u statusu **[Pretraživanje]** i **[Nedostupan]**,

pritisnite **MENU/OK > [Usluge] > [Registriraj] > [U Redu]**.

- 2 Pritisnite i zadržite **** na baznoj stanici 10 sekundi.
- 3 Unesite PIN sustava. Pritisnite **REDIAL/C** za unos ispravaka. Zatim pritisnite **MENU/OK** kako biste potvrdili PIN.

↳ Registracija završava za manje od 2 minute. Bazna stanica telefonu automatski dodjeljuje broj.

### Napomena

- Ako PIN nije ispravan ili se unutar određenog razdoblja ne pronade bazna stanica, na telefonu će se prikazati poruka obavijesti.
- Ako registracija ne uspije, iskopčajte adapter za napajanje iz bazne stanice i ponovo ga ukopčajte. Pričekajte 15 sekundi, a zatim ponovite postupak registracije.
- Prethodno postavljeni PIN je 0000. Ne može se unijeti promjena.
- Telefon i bazna stanica sukladni su sa standardom GAP, što znači da jamče osnovne funkcije: registriranje telefona, zauzimanje linije, uspostavljanje i primanje poziva. Napredne funkcije možda neće biti dostupne ako ih budete koristili s drugim markama.
- Kako biste registrirali telefon s drugom baznom stanicom koja podržava standard GAP, slijedite postupak registracije za tu baznu stanicu.

---

## Poništavanje registracije telefona

Ako dva ili više telefona dijeli istu baznu stanicu, možete poništiti registraciju telefona ili drugih telefona.

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Usluge**] > [**Odjava**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Unesite PIN sustava. (prethodno postavljeni PIN je 0000). Pritisnite **REDIAL/C** za uklanjanje broja.
- 4 Odaberite [**Drugi telefoni**], a zatim odaberite telefon čiju registraciju želite poništiti. Za prethodno registrirane telefone odaberite [**Ovaj telefon**].
- 5 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.  
↳ Registracija telefona je poništena.



### Savjet

- U stanju pripravnosti naziv telefona prikazuje se pokraj broja telefona.



### Napomena

- Telefon ne može sam poništiti svoju registraciju ako je to jedini telefon registriran s baznom stanicom.

---

## Vraćanje zadanih postavki

Možete vratiti postavke telefona na izvorne tvorničke postavke.

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Usluge**] > [**Resetiraj**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.  
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.  
↳ Sve postavke (osim imenika) ponovo će se postaviti.



# 15 Tehnički podaci

## Općenite specifikacije i značajke

- Vrijeme razgovora: 10 sati
- Vrijeme u stanju pripravnosti: 180 sati
- Domet u zatvorenom: 50 metara
- Domet na otvorenom: 300 metara
- Imenik s 50 zapisa
- Popis za ponovno biranje s 10 zapisa
- Dnevnik poziva s 20 zapisa
- Telefonska sekretarica s vremenom snimanja od 25 minuta
- Podrška standarda prepoznavanja pozivatelja: FSK, DTMF

## Baterija

- Philips: 2 AAA Ni-MH punjive baterije od 1,2 V, 300 mAh

## Adapter za napajanje

### Baza i punjač

- SPPS: SSY050050-EU, ulaz: 100 – 240 V~, 50/60 Hz, 200 mA, izlaz: 5 V DC, 500 mA

### Alternativni izvor napajanja

- Vanjsko napajanje: izlaz: 5 V DC, 500 mA (minimalno)

## RF izlazna snaga

- <24 dBm

## Frekvencijski pojas

- 1880 MHz ~ 1900 MHz

## Potrošnja energije

- Potrošnja energije u stanju mirovanja: oko 0,7 W (M350), 0,75 W (M355)

## Težina i dimenzije

- Telefon: 148,5 grama  
195 x 49,8 x 28,2 mm (V x Š x D)
- Baza: 131 grama  
44 x 104,5 x 91,5 mm (V x Š x D)
- Punjač: 120 grama  
40 x 104,5 x 91,5 mm (V x Š x D)

# 16 Napomena

## Izjava o sukladnosti

Ovim putem tvrtka Gibson Innovations izjavljuje da je ovaj proizvod sukladan osnovnim zahtjevima i drugim primjenjivim odredbama Direktive 2014/53/EU. Izjavu o sukladnosti možete pronaći na web-stranici [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com).

## Sukladnost s GAP standardom

GAP standard jamči da su svi DECT™ GAP telefoni i bazne stanice u skladu s minimalnim radnim standardima bez obzira na marku. Telefon i bazna stanica sukladni su sa standardom GAP, što znači da jamče minimum funkcija: prepoznavanje telefona, zauzimanje linije, uspostavljanje i primanje poziva. Napredne funkcije možda neće biti dostupne ako ih budete koristili s drugim markama. Kako biste telefon mogli koristiti s baznom stanicom drugog proizvođača sukladnom s GAP standardom, najprije slijedite postupak opisan u uputama proizvođača, a zatim slijedite upute opisane u priručniku za registraciju telefona. Kako biste telefon drugog proizvođača registrirali s baznom stanicom, stavite baznu stanicu u način rada za registraciju, a zatim slijedite upute proizvođača telefona.

## Usklađenost s EMF-om

Ovaj proizvod sukladan je svim primjenjivim standardima i propisima koji se tiču izloženosti elektromagnetskim poljima.

## Odlaganje starih uređaja i baterija u otpad



Uređaj je proizveden od vrlo kvalitetnih materijala i komponenti, pogodnih za recikliranje i ponovno korištenje.



Ovaj simbol na proizvodu znači da je proizvod obuhvaćen direktivom Europske unije 2013/56/EU..



Ovaj simbol naznačuje da proizvod sadrži baterije koje su obuhvaćene direktivom Europske unije 2013/56/EU, a koje se ne smiju odlagati s drugim kućanskim otpadom. Upoznajte se s lokalnim sustavom odvojenog prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda i baterija. Slijedite lokalne propise i nikada ne odlažite na proizvod i baterije s normalnim kućnim otpadom. Pravilno odlaganje starog proizvoda i baterija pridonosi sprječavanju negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje. Vadenje baterija za jednokratnu uporabu

Kako biste izvadili baterije za jednokratnu uporabu, pogledajte odjeljak “Česta pitanja”.



Kada proizvod nosi ovaj logotip, to znači da je plaćen financijski doprinos državnom programu za obnovu i recikliranje.

#### Zaštita okoliša

Nije korištena nepotrebna ambalaža. Pokušali smo napraviti ambalažu koja se može jednostavno razdvojiti na tri vrste materijala: karton (kutija), polistirenska pjena (zaštita) i polietilen (vrećice, zaštitna pjena).

Vaš sustav sastoji se od materijala koji se mogu reciklirati i ponovo koristiti ako ih rastavi specijalizirana tvrtka. Poštujte lokalne propise o odlaganju ambalaže, potrošenih baterija i stare opreme.

# 17 Česta pitanja

Moj telefon prikazuje [Pretraživanje], [Nedostupan] ili [Registr. Slušalicu], što trebam učiniti?

- Provjerite je li bazna stanica priključena na napajanje.
- Telefon je izvan dometa. Približite ga baznoj stanici.
- Telefon nije uparen s bazom. Registrirajte telefon s baznom stanicom.



## Savjet

- Dodatne informacije potražite u "Registriranje telefona ili dodatnih slušalica" u odjeljku Usluge.

Ako ne uspijem upariti (registrirati) dodatne telefone s baznom stanicom, što trebam napraviti?

- Memorija bazne stanice je puna. Poništite registraciju telefona koji se ne koriste i pokušajte ponovo (pogledajte 'Poništavanje registracije telefona' na stranici 38).
- Ako registracija ne uspije, iskopčajte adapter za napajanje iz bazne stanice i ponovo ga ukopčajte. Pričekajte 15 sekundi, a zatim ponovite postupak registracije (pogledajte 'Registriranje telefona ili dodatnih slušalica' na stranici 37).

Domet je kratak. Kako ga mogu poboljšati?

Domet je podložan čimbenicima u okolišu, kao što su električni uređaji ili zidovi.

- Premjestite baznu stanicu u drugi kut/prostoriju.
- Pomaknite baznu stanicu dalje od drugih električnih aparata koji se nalaze u blizini i koji mogu ometati domet (kao što su usmjerivači, televizor, radio itd.).
- Nemojte stavljati baznu stanicu na metalni stol ili metalnu radnu površinu.

Odabrao/la sam pogrešnu državu na zaslonu dobrodošlice, što trebam napraviti?

Ponovo postavite postavke telefona na originalne tvorničke postavke (pogledajte 'Vraćanje zadanih postavki' na stranici 38).

Odabrao/la sam pogrešan jezik koji ne znam, što trebam napraviti?

- 1 Pritisnite kako biste se vratili na zaslon stanja pripravnosti.
- 2 Pritisnite MENU/OK kako biste pristupili zaslonu glavnog izbornika.
- 3 Na zaslonu će se prikazati nešto od sljedećeg:

---

Config. tel. > Limbă

Konfig. telef. > Język

Nast. tel. > Jazyk

Tel.beáll. > Nyelv

Postavljanje telefona > Language

Nast. telefona > Jezik

Post. tel. > Jezik

Nastav. tel. > Jazyk

---

**4** Odaberite je kako biste pristupili opcijama za jezik.

**5** Odaberite svoj jezik.

Telefon gubi vezu s bazom ili je zvuk tijekom poziva isprekidan.

- Telefon je gotovo izvan dometa. Približite ga baznoj stanici.
- Ponovo registrirajte telefon s baznom stanicom.

Nema tona biranja / nema slobodne linije. .

- Provjerite veze telefona.
- Telefon je izvan dometa. Približite ga baznoj stanici.
- Status telefona je [Pretraživanje] ili [Nedostupan]. Registrirajte telefon s baznom stanicom.

Nema zvučnog signala prilikom postavljanja na baznu stanicu.

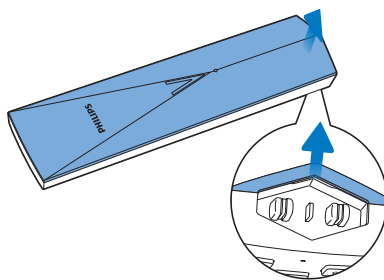
- Telefon nije pravilno postavljen na baznu stanicu/punjač.
- Kontakti za punjenje su prljavi. Najprije iskopčajte izvore napajanja i očistite kontakte vlažnom krpom.

Na telefonu se prikazuje [Glasovna pošta]. Što trebam napraviti?

Upozorenje [Glasovna pošta] (Govorna pošta) dobit ćete kada se na vašu mrežu sprema nove govorne poruke.

Telefon se ne puni na punjaču ili se baterija prazni prebrzo.

- Provjerite jesu li baterije ispravno umetnute.
- Provjerite je li telefon ispravno postavljen na punjač. LED indikator na stražnjoj strani telefona zasvijetlit će jednom prilikom punjenja.
- Provjerite je li postavka zvučnog signala prilikom postavljanja na baznu stanicu uključena. Kada telefon pravilno postavite na punjač, čut ćete signal.
- Kontakti za punjenje su prljavi. Najprije iskopčajte izvore napajanja i očistite kontakte vlažnom krpom.
- Baterija nije potpuno napunjena. Telefon na stanici za punjenje ostavite najmanje 8 sati ili do prestanka prelistavanja ikone baterije na telefonu i prikaza pune trake.
- Baterije su stare ili oštećene. Kupite nove punjive baterije istih specifikacija i zamijenite ih.



Na zaslonu se ništa ne prikazuje.

- Provjerite jesu li baterije napunjene.
- Provjerite strujne i telefonske priključke.

Loša kvaliteta zvuka (pucketanje, jeka itd.).

- Telefon je gotovo izvan dometa. Približite ga baznoj stanici.
- Telefon prima smetnje od električnih uređaja koji se nalaze u blizini. Udaljite baznu stanicu od tih uređaja.
- Telefon se nalazi na mjestu s debelim zidovima. Udaljite baznu stanicu od njih.
- Telefon prima smetnje od DSL veze (digital subscriber line). Ugradite DSL filter kako biste spriječili šum. Za DSL filter obratite se davatelju usluga.
- Drugi USB izvor napajanja može stvarati šum. Koristite isključivo originalni izvor napajanja naveden u korisničkom priručniku.

Telefon ne zvoni.

- Provjerite je li zvuk zvona telefona uključen.
- Provjerite je li telefon registriran s baznom stanicom.

ID pozivatelja se ne prikazuje.

- Usluga nije aktivirana. Informacije zatražite od davatelja usluga.
- Informacije o pozivatelju su uskraćene ili nisu dostupne.



#### Napomena

- Ako gore navedena rješenja ne pomognu, isključite napajanje iz telefona i bazne stanice. Pokušajte ponovo nakon 1 minute.

# 18 Dodatak

## Tablice za unos teksta i brojeva

Tipka	Velika slova i znakovi (za engleski/francuski/njemački/talijanski/turski/portugal-ski/španjolski/nizozemski/danski/finski/norveški/švedski/rumunjski/poljski/češki/mađarski/slovački/sloven-ski/hrvatski/litavski/estonski/latvijski/bugarski)
0	Razmak . 0 , / : ; " ' !   ? ` ~ * + - % \ ^ _
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¢ § ...
2	A B C 2 Â Ã Ä Å Æ Á Â Ã Ä Å Æ Ç Ć
3	D E F 3 È É Ê Ë Ì Í Î Ï Ð Ñ
4	G H I 4 Ğ Ĩ Ī Ĵ Ķ ĸ
5	J K L 5 Λ
6	M N O 6 Ñ Ó Ô Õ Ö
7	P Q R S 7 Š Š P Θ Σ
8	T U V 8 Ù Ú Û Ü Ů
9	W X Y Z 9 Ø Ω Ξ Ψ Ž

Tipka	Mala slova i znakovi (za engleski/francuski/njemački/talijanski/turski/portugal-ski/španjolski/nizozemski/danski/finski/norveški/švedski/rumunjski/poljski/češki/mađarski/slovački/sloven-ski/hrvatski/litavski/estonski/latvijski/bugarski)
0	Razmak . 0 , / : ; " ' !   ? ` ~ * + - % \ ^ _
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¢ § ...
2	a b c 2 â ã ä å æ á â ã ä å ç ĉ
3	d e f 3 è é ê ë è é ě Δ Φ
4	g h i 4 ğ ĩ ĵ ģ Ķ
5	j k l 5 λ
6	m n o 6 ñ ó ô õ ö ò
7	p q r s 7 š š p θ σ
8	t u v 8 ù ú û ü ů
9	w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ Ž

Tipka	Velika slova i znakovi (za grčki)
0	Razmak . 0 , / : ; " ' !   ? ` ~ * + - % \ ^ _
1	1 @ _ # = < > ( ) & £ \$ ¥ [ ] { } ¢ § ...
2	A B Γ 2 A B C Æ Ä Å Ç
3	Δ E Z 3 D E F É
4	H Θ I 4 G H I
5	K Λ M 5 J K L
6	N Ξ O 6 M N O Ñ Ö
7	Π Ρ Σ 7 P Q R S
8	T Υ Φ 8 T U V Ü
9	X Ψ Ω 9 W X Y Z Ø

Tipka	Mala slova i znakovi (za grčki)
0	Razmak . 0 , / : ; " ' ! j ? ĳ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¨ § ...
2	α β γ 2 a b c à æ ä å
3	δ ε ζ 3 d e f è é
4	η θ ι 4 g h i i
5	κ λ μ 5 j k l λ
6	ν ξ ο 6 m n o ñ ö ò
7	π ρ σ ς 7 p q r s β
8	τ υ φ 8 t u v ù ü
9	χ ψ ω 9 w x y z ø

Tipka	Velika slova i znakovi (za srpski)
0	Razmak . 0 , / : ; " ' ! j ? ĳ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > ( ) & £ \$ ¥ [ ] { } ¨ § ...
2	А Б В Г Ђ Ѓ Ї 2 А В С Æ Ä Å Ç
3	Д Е Ж 3 Ј Љ 3 Д Е Ф Љ Δ Φ
4	И Й К Л Љ 4 Г Н И Г
5	М Н О П Њ 5 Ј К Л Л
6	Р С Т У Ћ 6 М Н О Њ Ö
7	Ф Х Ц Ч Ж 7 Р Q R S П Θ Σ
8	Ш Щ Ъ Ы 8 Т U V Ü
9	Ь Э Ю Я Ž 9 W X Y Z Ø Ω Ψ

Tipka	Mala slova i znakovi (za srpski)
0	Razmak . 0 , / : ; " ' ! j ? ĳ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¨ § ...
2	a b c 2 à æ ä å
3	d e f 3 è é Δ Φ
4	g h i 4 i Γ
5	j k l 5 λ
6	m n o 6 ñ ö ò
7	p q r s 7 Π Θ Σ Β
8	t u v 8 ù ü
9	x y z 9 ø Ω Ψ





Copyright © Gibson Innovations Limited 2017. All rights reserved.  
This product has been manufactured by and is sold under the responsibility  
of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in  
relation to this product.  
Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke  
Philips N.V. and are used under license.

UM\_M350-355\_53\_HR\_V1.0  
WK1738

